

|                                     |                            |             |                                  |
|-------------------------------------|----------------------------|-------------|----------------------------------|
| Arbeitsanhänger<br>(Ausnahme-Fz.) * | Fabrikmarke<br>GRU EDILMAC | E 1 . 1 **) | Typenschein-Nummer<br>CH 9347 01 |
|-------------------------------------|----------------------------|-------------|----------------------------------|

**ERKENNUNGSMERKMALE** "E 171" oder "E191" auf Hersteller-Plakette, rechts seitlich auf Elektro-Schaltkasten

---

Fahrgestellnummer eingeschlagen hinten Mitte auf Fahrgestell-Rahmen

Motorkennzeichen eingeschlagen \_\_\_\_\_

Hersteller CMC Gru Edilmac, Milano (I) Importeur Hans Koch, Sursee

|   |   |
|---|---|
| <p><b>FAHRGESTELL</b> Anz. Achsen <u>2 ungedefert</u> Anzahl Räder: <u>4</u></p> <p>Lenkung <u>Königszapfen</u></p> <p>Betriebsbremse <u>Druckluft, 2-Leiter, indirekt, Innenbacken auf Hinterräder</u></p> <p>Stellbremse <u>mechanisch, Innenbacken, Spindel auf Hinterräder</u></p> <p>Anhängevorrichtung <u>Oese ø 45</u> Höchstgeschwind. <u>20</u> km/h</p> | <p><b>ARBEITSMOTOR</b></p> <p>Marke _____ Treibstoff _____</p> <p>Typ _____</p> <p>Lage _____ Anz. Zyl. _____</p> <p>Bohrung _____ Hub _____</p> <p>Hubraum _____ cm<sup>3</sup> Steuer-PS _____</p> <p>Leist.-PS _____ ( ) tri _____ U/min</p> <p>Kühlung _____</p> <p>Lärm _____ dB ( ) bei _____ U/min</p> <p>Lärmdämpfung _____</p> |
| <p><b>KAROSSERIEFORM</b> <u>Kran</u></p>  |   |

|                                   |                                      |                           |  |  |  |
|-----------------------------------|--------------------------------------|---------------------------|--|--|--|
| <b>ABMESSUNGEN</b>                | Spurweite V <u>480</u> H <u>2160</u> | Spurkreis L _____ R _____ |  |  |  |
| Achsabstand                       | <u>3200 / ( ) / ( ) / ( )</u>        |                           |  |  |  |
|                                   | <u>Aussenabmessungen</u>             | <u>Innenabmessungen</u>   |  |  |  |
| Länge                             | <u>11970</u>                         | _____                     |  |  |  |
| Breite                            | <u>2480</u>                          | _____                     |  |  |  |
| Höhe                              | <u>3850</u>                          | _____                     |  |  |  |
| Ueberhang V                       | <u>3090</u>                          | _____                     |  |  |  |
| H                                 | <u>5680 *</u>                        | _____                     |  |  |  |
| S                                 | _____                                | _____                     |  |  |  |
| Abstand VA - Anhängevorrichtung = | <u>3090</u>                          |                           |  |  |  |
| Abstand HA - Anhängevorrichtung = | <u>6290</u>                          |                           |  |  |  |

|                    |                                     |              |               |              |
|--------------------|-------------------------------------|--------------|---------------|--------------|
| <b>GEWICHTE</b>    | <u>Vorn</u>                         | <u>Mitte</u> | <u>Hinten</u> | <u>TOTAL</u> |
| Leergewicht        | <u>2350</u>                         | _____        | <u>5420</u>   | <u>7770</u>  |
| Nutzlast           | _____                               | _____        | _____         | _____        |
| Total              | <u>2350</u>                         | _____        | <u>5420</u>   | <u>7770</u>  |
| Fabrik-Garantie    | <u>6000</u>                         | _____        | <u>8000</u>   | <u>8100</u>  |
| Reifen-Dimens.     | <u>30-11.50-14.50/11.5-15 24 PR</u> |              |               |              |
| Tragkraft p. Achse | <u>8000</u>                         | <u>(8,0)</u> | <u>8000</u>   | <u>(8,0)</u> |

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage \_\_\_\_\_ V

Fernlicht \_\_\_\_\_ Lichtlupe \_\_\_\_\_

Abblendlicht \_\_\_\_\_ Standlicht \_\_\_\_\_

Markierlicht V=2/ULO CH 1050301 H=1/ULO CH 1050701  
H nach V+H = 2/ML CH 1220402

Scheibenwischer \_\_\_\_\_ [V= I (E)  
Schlusslicht R (E) Rückstrahler [S= I (E)  
Stoplicht S1 (E) [H= III (E)

Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat/Langformat

Rückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw. -Messer \_\_\_\_\_

Richtungsblinker \_\_\_\_\_

Vorn \_\_\_\_\_ seittl. \_\_\_\_\_ hinten 2a (E)

Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_

Unterlegkeil 300 x 150 x 180

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art Arbeitsanhänger (Ausnahme-Fz.)

Marke & Typ GRU EDILMAC E 1.1 \*)

Typenschein-Nummer CH 9347 01

Karosserieform Kran

Plätze : Total \_\_\_\_\_ (Vorn) \_\_\_\_\_

Leergewicht 7770 Treibstoff \_\_\_\_\_  
PS \_\_\_\_\_

Nutzlast \_\_\_\_\_ Hubraum \_\_\_\_\_

Gesamtgew. 7770 Anhängelast \_\_\_\_\_

Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN; Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. = 30 und 32

- \*) Art der Ausnahme: Ueberhang hinten = 5680 mm
- \*\*\*) Typen: E 171 = Auslegertragkraft bei 20 m = 850 kg  
E 191 = Auslegertragkraft bei 20 m = 1000 kg
- §) Ausrüstung: bei der Einzelabnahme zu kontrollieren; Beleuchtung wegnehmbar
- Eintrag im Fahrzeugausweis, Seite 4:
  - bei Ueberführungsfahrten müssen die vorgeschriebenen Lichter montiert sein
  - Höchstgeschwindigkeitstafel "20 km/h" erforderlich
  - Ballastkasten müssen bei Ueberführungsfahrten entleert sein
  - Oberwagen und Abstellstützen (eingeklappt) müssen gesichert sein
  - Signalkörper am hinteren Ueberhang gemäss BAV Art. 35 Abs. 4 erforderlich
  - gelb/schwarze Markierungstafeln vorn und hinten beidseitig, an Auslegerende beidseitig und nach hinten (mit Markierlicht) erforderlich

CK